GIPUZKOAKO FORU ALDUNDIAREN ETA ASTEASUKO UDALAREN ARTEKO HITZARMENA, UDAL ESTALKIETAN EGUZKI PANEL FOTOVOLTAIKOAK JARTZEKO AUTOKONTSUMO PARTEKATUKO ERREGIMENEAN, TOKIKO ENERGIA KOMUNITATEEN BIDEZ

CONVENIO DE COLABORACIÓN ENTRE LA DIPUTACIÓN FORAL DE GIPUZKOA Y EL AYUNTAMIENTO DE ASTEASU PARA LA INSTALACIÓN DE PANELES SOLARES FOTOVOLTAICOS EN CUBIERTAS MUNICIPALES EN RÉGIMEN DE AUTOCONSUMO COMPARTIDO A TRAVÉS DE COMUNIDADES ENERGÉTICAS LOCALES

Donostia, 2022ko uztailaren19a
San Sebastián, 19 de julio de 2022

ELKARTU DIRA

Alde batetik, Ingurumeneko eta Obra Hidraulikoetako Departamentuko foru diputatua, JOSE IGNACIO ASENSIO BAZTERRA jauna, Foru Aldundiaren ordezkaria, Diputatuen Kontseiluak 2022ko ekainaren 28an egindako bileran hartutako erabakiaren bidez ekitaldi honetarako berariaz baimenduta.

Eta bestetik, MARIA PILAR LEGARRA KORTAJARENA andrea, Asteasuko Udaleko alkatea, Udalaren legezko ordezkaria.

Bi esku-hartzaileek lankidetza hitzarmen hau egiteko legezko gaitasuna aitortzen diote elkarri, eta horretarako, hau

AZALTZEN DUTE

Gipuzkoako Foru Aldundiko Ingurumen Zuzendaritza Nagusiak, klima aldaketaren aurkako borrokarekin eta jasangarritasun energetikoarekin duen konpromisotik abiatuta, abenduaren 21eko 14/2021 Foru Dekretuaren bidez onartutako 2050erako Gipuzkoako Jasangarritasun Energetikoaren Estrategiaren helburutzat dauka, besteak beste, Gipuzkoan energiaren lehen mailako ekoizpena areagotzea –eta energia mendekotasuna murriztea–,

REUNIDOS

De una parte, D. JOSÉ IGNACIO ASENSIO BAZTERRA, en su condición de Diputado Foral del Departamento de Medio Ambiente y Obras Hidráulicas de la Diputación Foral de Gipuzkoa y en su representación expresamente autorizado para este acto por acuerdo del Consejo de Gobierno Foral de 28 de junio de 2022.

Y de la otra, Dña. MARIA PILAR LEGARRA KORTAJARENA, en su condición de Alcaldesa del Ayuntamiento de Asteasu, y en representación legal del mismo.

Ambos intervinientes se reconocen mutuamente capacidad legal para celebrar el presente Convenio de Colaboración y a tal efecto,

EXPONEN

La Dirección General de Medio Ambiente de la Diputación Foral de Gipuzkoa (en adelante DGMA), desde su compromiso con la lucha contra el cambio climático y la sostenibilidad energética, contempla como uno de los objetivos de la Estrategia de Sostenibilidad Energética de Gipuzkoa 2050, aprobada mediante Decreto Foral 14/2021, de 21 de diciembre, impulsar el aumento de la producción primaria de energía en

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

eraikinetan eta hirigintzako jarduketa unitateetan kokatutako autokontsumorako energia sorkuntza banatuko ereduaren bidez, iturri berriztagarrien eta lagungarri diren jasangarritasun energetikoko beste teknologia batzuen erabileran oinarrituta, ezarpen-eredu jasangarriak, negozio publiko-pribatuko ereduak baliatuz eta arreta berezia jarriz Gipuzkoako gizartearen interes orokorrean.

Gipuzkoa –y la reducción de su dependencia energética- a través del modelo de generación distribuida de energía para autoconsumo en edificios y unidades de actuación urbanística, en base a la utilización de las fuentes renovables y otras tecnologías de sostenibilidad energética de apoyo con modelos de implantación sostenibles, de negocio público-privados, con especial atención al interés general de la sociedad guipuzcoana.

Ekintza horien ildotik, ekainaren 29ko 477/2021 Errege Dekretuaren bidez, onetsi zen Energia Dibertsifikatzeko eta Aurrezteko Institutuak, aurrerantzean IDAEk, zuzenean autonomia erkidegoei laguntzak ematea hainbat pizgarri-programa gauzatzeko, besteak beste, energia iturri berriztagarriko autokontsumoarekin eta biltegiratzearekin lotutakoak, eta etxebizitza sektorean sistema termiko berriztagarriak ezartzearekin lotutakoak. Hori guztia Berreskuratze, Eraldaketa eta Erresilientzia Planaren esparruan, eta, hala, Euskal Autonomia Erkidegoari 37.173.437 euroko dirulaguntza eman zitzaion.

En línea con dichas acciones, mediante Real Decreto 477/2021, de 29 de junio, se aprobó la concesión directa por parte del Instituto para la Diversificación y Ahorro de la Energía, en adelante IDAE, a las comunidades autónomas de ayudas para la ejecución de diversos programas de incentivos ligados al autoconsumo y el almacenamiento, con fuentes de energía renovable, así como a la implantación de sistemas térmicos renovables en el sector residencial, todo ello en el marco del Plan de Recuperación, Transformación y Resiliencia, habiéndose concedido a la Comunidad Autónoma del País Vasco una subvención de 37.173.437 euros para el conjunto de los programas.

Energiaren Euskal Erakundeak, aurrerantzean EEEk, dirulaguntza hori onartu ondoren, 2021eko irailaren 22an eman zuen Ebazpenaren bidez, energia iturri berriztagarriko autokontsumoarekin eta biltegiratzearekin lotutako pizgarrien programaren oinarri arautzaileak onartu, deitu eta argitaratu zituen.

Tras la aceptación de dicha subvención por parte de Ente Vasco de la Energía, en adelante EVE, mediante Resolución de dicha entidad 22 de septiembre de 2021 se aprobaron, convocaron y publicaron las bases reguladoras del programa de incentivos ligado al autoconsumo y al almacenamiento, con fuentes de energía renovable.

Trantsizio ekologikoa eta lurralde kohesioa dira aipatutako planaren politikak bideratzen dituzten ardatzetako batzuk. Plan horretan, landa eremuetara eta udalerri txikietara bideratutako neurriak aurreikusten dira, bereziki erronka demografikoa duten udalerrietara (5.000 biztanletik beherakoak); izan ere, udalerri horiek lehentasunezko kolektiboa dira jatorri berriztagarria duten energiak eta autokontsumoa sustatzeko laguntza espezifikoak ezartzeko.

Tanto la transición ecológica como la cohesión territorial son algunos de los ejes que orientan las políticas del citado Plan, en el que se prevén medidas orientadas a zonas rurales y pequeños municipios, especialmente a los denominados municipios de reto demográfico (menores de 5.000 habitantes), los cuales constituyen un colectivo de prioridad sobre los que establecer ayudas específicas para el fomento de energías de origen renovable y el autoconsumo.

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

Gipuzkoako Foru Aldundia
Ingurumeneko eta Obra Hidraulikoetako Departamentua

ORAIN GIPUZKOA

asteasuko udala

Hori guztia kontuan hartuta, bai eta Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 36.1 artikuluan aurreikusitakoa ere, non jasotzen baita aldundiek eskumena dutela ekonomia- eta kudeaketa-gaitasun txikiagoa duten udalerriei laguntza eta lankidetza juridikoa, ekonomikoa eta teknikoa emateko; 2021eko uztailaren 1ean bilera telematiko bat egin zen, eta bertara 5.000 biztanletik beherako Gipuzkoako udal guztiak gonbidatu ziren. Bilera horretan plan bat aurkeztu zen: udalerriko estalki publikoetan eguzki panel fotovoltaikoak instalatzea, tokiko energia komunitateak eratzea eta instalazio horiek 5 urtez ustiatzea; hori guztia Ingurumen Zuzendaritza Nagusiaren kontura eta kontratazio bakarrean oinarrituta egingo litzateke, kostuak murrizteko aukera emango duen zerbitzuen kudeaketa koordinatu eraginkorragoa lortuz.

Teniendo en cuenta lo anterior, así como lo previsto en el artículo 36.1 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases del Régimen Local, que contempla la competencia de las Diputaciones en prestar asistencia y cooperación jurídica, económica y técnica a los municipios de menor capacidad económica y de gestión, con fecha 1 de julio de 2021 tuvo lugar una reunión telemática a la que fueron invitados todos los ayuntamientos de Gipuzkoa de menos de 5.000 habitantes, en la que se presentó un Plan consistente en la instalación de paneles solares fotovoltaicos en cubiertas públicas del municipio, constitución de comunidades energéticas locales (en adelante CEL) y explotación de dichas instalaciones durante 5 años, todo ello a cargo de la DGMA, y en base a una contratación única, logrando una gestión coordinada más eficiente de los servicios que permita reducir los costes.

21 udalek (besteak beste, zuk zuzentzen duzunak) aldeko erantzuna eman ondoren, 2021eko azaroaren 11n, Ingurumen Zuzendaritza Nagusiak EEEri aurkeztu zizkion dagozkion laguntza eskaerak, eta, 2022ko martxoaren hamasei eta hogeitabatean EEEko zuzendari nagusiaren ebazpena jaso zen, zeinaren bidez erabakitzen baita GFAri 14.700, 7.456 eta 36.750 euro ematea Komunitate Energetikoa 9-1 Asteasu, TEK 9.2 Asteasu eta TEK 9.3 Asteasu proiektuetarako, hurrenez hurren. Zenbateko hori instalazioaren kostuaren % 38 da, eta Ingurumen Zuzendaritza Nagusiak nahiko kreditu dauka bere aurrekontuan aipatutako kontratazioaren guztizko kostuak gain hartzeko.

Habiendo recibido una respuesta positiva por parte de 21 ayuntamientos, entre ellos el que Vd. preside, con fecha 11 de noviembre de 2021, la DGMA presentó ante el EVE las correspondientes solicitudes de ayudas, habiéndose recibido con fecha de dieciséis y veintiuno de marzo del 2022 Resolución del Director General del EVE por la que se acuerda conceder a esta DFG la cantidad de 14.700, 7.456 y 36.750 euros en relación con los proyectos Comunidad energética 9-1 Asteasu, TEK 9.2 Asteasu y TEK 9.3 Asteasu, respectivamente, que constituye el 38% del coste de la instalación, teniendo consignados en el presupuesto de la DGMA los créditos suficientes para completar los costes totales de la citada contratación.

Ondorioz, adierazitako ekimena gauzatzeko lankidetza esparrua eta bi alderdiek beren gain hartuko dituzten betebeharrak ezarri behar dira.

Procede, en consecuencia, establecer el marco de colaboración y las obligaciones que asumen ambas partes a fin de llevar a cabo la iniciativa expuesta.

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

KLAUSULAK

Lehena.- Hitzarmenaren xedea.

Hitzarmen honen xedea da Gipuzkoako Foru Aldundiaren -Ingurumeneko eta Obra Hidraulikoetako departamentuaren bidez- eta Asteasuko Udalaren arteko lankidetza baldintzak arautzea, udalerri horretako eskola, pilotaleku, udal-igerileku eta polikiroldegiaren estalkietan eguzki energia fotovoltaikoko hiru instalazio jartzeko, tokiko energia komunitate baten bidez ustia daitezen.

Bigarrena.- Gipuzkoako Foru Aldundiak bere gain hartzen dituen betebeharrak.

a) Gipuzkoako Foru Aldundia -Ingurumeneko eta Obra Hidraulikoetako departamentuaren bidez- arduratuko da eguzki instalazio fotovoltaikoak diseinatu eta egikaritzeaz, eta konpromisoa hartuko du obra horiek kontratatzeko beharrezko administrazio izapideak egiteko, obrak hasten direnetik jasotzen diren arte, eta, era berean, obren zuzendaritza teknikoaren eta obrak zuzen eta erabat gauzatzeko behar diren izapide guztiak betetzearen ardura izango du. Horretarako, obren finantzaketa osoa bere gain hartuko du, Energiaren Euskal Erakundeak proiektu horretarako jasotako dirulaguntzaren kargura (kostuaren % 38) eta Ingurumen Zuzendaritza Nagusiaren aurrekontuko funts propioen kargura (gainerako ehunekoa).

- 1.0310.130.227.99.02.2022: 104.362.50 €
- 1.0310.130.663.00.01.2022: 1.234.469,81 €
- 5.0310.130.227.99.02.2023: 313.087,50 €
- 5.0310.130.663.00.01.2023: 938.030,60 €

CLÁUSULAS

Primera.- Objeto del Convenio.

Es objeto del presente Convenio regular las condiciones de colaboración entre la Diputación Foral de Gipuzkoa, a través del Departamento de Medio Ambiente y Obras Hidráulicas, y el Ayuntamiento de Asteasu para la ejecución de tres instalaciones de energía solar fotovoltaica en las cubiertas de la escuela, frontón, piscinas municipales y polideportivo de ese término municipal para su explotación a través de una comunidad energética local.

Segunda.- Obligaciones que asume la Diputación Foral de Gipuzkoa.

a) La Diputación Foral de Gipuzkoa, a través del Departamento de Medio Ambiente y Obras Hidráulicas, se encargará del diseño y ejecución de las instalaciones solares fotovoltaicas, comprometiéndose a llevar a cabo la tramitación administrativa para la contratación de dichas obras, desde su inicio hasta su recepción, siendo responsable, asimismo, de la dirección técnica de las obras y del cumplimiento de todos los trámites precisos para la correcta y total ejecución de las mismas. Para ello, asumirá la financiación total de las obras, con cargo a la subvención recibida por el EVE para dicho proyecto, que constituye el 38% del coste, así como a fondos propios del presupuesto de la DGMA por el porcentaje restante.

- 1.0310.130.227.99.02.2022: 104.362.50 €
- 1.0310.130.663.00.01.2022: 1.234.469,81 €
- 5.0310.130.227.99.02.2023: 313.087,50 €
- 5.0310.130.663.00.01.2023: 938.030,60 €

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

Eguzki instalazio fotovoltaikoak foru titulartasuneko herri jabariko ondasunak izango dira, eta "erabiltzeko prest" modalitatean gauzatuko dira, honako hauek jasoz: egikaritze proiektua edo memoria teknikoa, ekipoen eta materialen hornidura, instalazioa, monitorizazioa, administrazio izapideak, martxan jartzea eta 5 urteko mantentze kontratua, instalazioa funtzionatzen hasten denetik zenbatzen hasita.

Las instalaciones solares fotovoltaicas, que tendrán el carácter de bienes demaniales de titularidad foral, serán ejecutadas en la modalidad "llave en mano", incluyendo el proyecto de ejecución o memoria técnica, el suministro de equipos y materiales, la instalación, monitorización, la tramitación administrativa, la puesta en funcionamiento y un contrato de mantenimiento de 5 años, contados a partir de la entrada en funcionamiento de la instalación.

b) Ingurumen Zuzendaritza Nagusiak bultzatuko du tokiko energia komunitate bat eratzea udalerrian, irabazi asmorik gabeko erakundea, udalerriko herritarren eta merkatarien (enpresaburu indibidual) partaidetza irekian eta borondatezkoan oinarritua. Partaide horiek, Udalarekin batera, instalazioetatik 500 metro baino gutxiagora egon beharko dute kokatuta, eta tokiko energia komunitatearen helburu nagusia izango da kideei ingurumen-, ekonomia- eta gizarte-onurak ematea, finantza-irabaziak eman beharrean. Irabazi horiek pobrezia eta zaurgarritasun energetikoarekin lotutako irizpide espezifikoak izango dituzte. GFA lankidetzan arituko da udalarekin udalerri bakoitzean tokiko energia komunitatea dinamizatzeko, sustatzeko eta publizitatea egiteko, eta laguntza tekniko espezializatua eta beharrezko aholkularitza juridikoa emango dizkio energia komunitateak eratzeko.

b) La DGMA impulsará la constitución de una CEL en el municipio, entidad sin ánimo de lucro basada en la participación abierta y voluntaria de ciudadanas y ciudadanos y comerciantes (empresaria/o individual) del municipio que, junto con el Ayuntamiento, deberán estar situados/as a menos de 500 metros de las instalaciones, siendo finalidad primordial de la CEL proporcionar beneficios medioambientales, económicos y sociales a sus miembros, en lugar de ganancias financieras, las cuales incorporarán criterios específicos relacionados con la pobreza o vulnerabilidad energética. La DFG colaborará con el ayuntamiento en la dinamización, promoción y publicidad de la comunidad en cada municipio, y pondrá a su disposición una asistencia técnica especializada y el asesoramiento jurídico necesario para la constitución de las comunidades energéticas.

Instalazioen ustiapena eta, ondorioz, horietan sortzen den energia tokiko energia komunitatearen aldeko doako kanon bidezko administrazio emakidaren xede izango da, unean-unean indarrean dagoen araudiaren arabera aplika daitezkeen betebehar fiskal material eta formalak bete beharko direlarik, baldin eta, ondoren, ELBk bere gain hartu behar badu energia bere kideen artean banatzeko ardura.eta emakida horrek

La explotación de las instalaciones y, en consecuencia, la energía que se genere por las mismas será objeto de concesión administrativa con canon gratuito en favor de la CEL, sin perjuicio de las obligaciones fiscales tanto materiales como formales aplicables de acuerdo con la normativa vigente en cada momento, que posteriormente la CEL deba asumir en la distribución de

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

zehaztuko ditu bazkideen arteko banaketa koefizienteak.

energía entre sus asociados.

c) Gipuzkoako Foru Aldundiak izango du instalazioen titulartasuna 5 urtez, instalazioak abian jartzen direnetik kontatzen hasita. Epe hori EEEk 2021eko irailaren 22an eman zuen Ebazpenaren 11. oinarrian ezarrita dago, eta urte horietan Foru Aldundiak bere gain hartuko ditu instalazioen mantentze, jarduera eta monitorizazio lanak eta erantzukizun zibileko asegurua. Epe hori igarotakoan, ondasunen desafektazioa egin ondoren, eta Batzar Nagusiek ondareari buruzko foru araudian aurreikusitako dagokion baimena ematen badute, ondasun horiek doan besterenduko dizkio udalari, onura publikoko eta gizarte intereseko arrazoiak direla medio, unean-unean indarrean dagoen araudiaren arabera aplika daitezkeen betebehar fiskal material eta formalak betetzea eragotzi gabe. Ondoren, Aldundiak horien gainean duen erantzukizun oro bertan behera geratuko da.

c) La DFG ostentará la titularidad de las instalaciones durante 5 años contados desde la puesta en funcionamiento de las mismas, período de tiempo establecido por EVE en la Base 11 de la Resolución de 22 de septiembre de 2021 anteriormente citada, durante el que se hará cargo del mantenimiento, operación y monitorización y seguro de responsabilidad frente a terceros de las mismas. Transcurrido dicho plazo, previa desafectación de los bienes y siempre que las Juntas Generales otorguen la autorización prevista en la normativa foral de patrimonio, procederá a la enajenación gratuita de dichos bienes en favor del ayuntamiento por causa de utilidad pública e interés social, sin perjuicio de las obligaciones fiscales tanto materiales como formales aplicables de acuerdo con la normativa vigente en cada momento, cesando, por tanto, toda responsabilidad de la Diputación en relación con las mismas.

d) Gipuzkoako Foru Aldundiak berariazko tailerrak sartuko ditu Gipuzkoako herritarrei zuzendutako energia informazioko eta aholkularitzako Argitu programan tokiko energia komunitateko bazkideentzat, pertsona horiek energia gaiei buruz oro har duten ezagutza areagotzeko eta energia trebetasunak ugaritzeko, energia berriztagarria kolektiboki kontsumitzeaz gain, energiaren faktura murrizteko gai izan daitezen, beren kontsumoak optimizatuz eta etxeetan energia aurrezpeneko eta efizientziako neurriak ezarriz.

d) La DFG incluirá en el Programa Argitu de información y asesoría energética dirigido a la ciudadanía guipuzcoana, talleres específicos para las socias y socios de la CEL, con el objeto de incrementar el conocimiento de estas personas en temas energéticos en general e incrementar sus habilidades energéticas para que además de consumir colectivamente energía renovable sean capaces de reducir su factura energética mediante la optimización de sus consumos y la implementación de medidas de ahorro y eficiencia energética en sus hogares.

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

Hirugarrena.- Asteasuko Udalak bere gain hartzen dituen betebeharrak.

a) Asteasuko Udalak doan ematen dio baimena GFAri eguzki panel fotovoltaikoak jartzeko lehenengo klausulan aipatutako udal estalkietan, bost urtez, instalazioak funtzionatzen hasten direnetik hasita. Epe hori amaitzean, bigarren klausulako c) letran aurreikusitakoa betetzerakoan, doan besterenduko zaizkio udalari, eta, ondorioz, udal jabetzakoak izatera igaroko dira, eta instalazioak herri jabariko ondasun gisa sartu beharko dira udal inbentarioan.

Era berean, udalak tokiko energia komunitateari lagako dio instalazioen ustiapena eta haietan sortzen den energia, gutxienez hogei urterako, eta komunitate horrek bere gain hartu beharko ditu mantentze kostua eta instalazioen gaineko erantzukizuna, hala nola bere ustiapenetik eratorritako zerga betebeharrak,

b) Udalak instalazio hori egiteko behar diren udal baimenak eman beharko ditu, eta baimen horien kostua bere gain hartuko du. Era berean, hitzarmena indarrean dagoen bitartean, udal estalkietarako sarbidea erraztu beharko die bai kontratista adjudikaziodunari/emakidadunari bai Ingurumen Zuzendaritza Nagusiko teknikariei.

c) Udalerrian eratzen den tokiko energia komunitatearen parte izango da Udala, eta aktiboki parte hartuko du hura sortzen, bizilagunen artean dinamizatu, sustatu eta publizitatea egiteko jardueretan lagunduz.

Tercera.- Obligaciones que asume el Ayuntamiento de Asteasu

a) El Ayuntamiento de Asteasu autoriza de forma gratuita a la DFG la instalación de paneles solares fotovoltaicos en las cubiertas municipales citadas en la cláusula primera, por un período de cinco años contados a partir de la entrada en funcionamiento de las instalaciones, a cuyo término, y cumpliendo lo previsto en el apartado c) de la cláusula segunda, serán objeto de enajenación gratuita en favor del ayuntamiento y pasarán, por consiguiente, a ser de propiedad municipal debiéndose incorporar las instalaciones al inventario municipal como bienes de carácter demanial.

Asimismo, el ayuntamiento cederá en favor de la CEL la explotación de las instalaciones y la energía que se genere en las mismos por un plazo no inferior a veinte años, debiendo asumir dicha comunidad el coste de mantenimiento y responsabilidad de las mismas, así como las obligaciones fiscales derivadas de su explotación.

b) El ayuntamiento deberá otorgar los permisos y autorizaciones municipales necesarios para ejecutar la citada instalación asumiendo el coste que pueda derivarse de los mismos, así como facilitar el acceso a las cubiertas municipales durante el período de vigencia del presente Convenio, tanto al contratista adjudicatario/ concesionario como a los/as técnicos/as de la DGMA.

c) El ayuntamiento formará parte de la CEL que se constituya en el municipio y participará activamente en su creación, colaborando en las actividades de dinamización, promoción y publicidad entre el vecindario.

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

d) Edozein arrazoi dela-eta ezin bada sortu tokiko energia komunitatea, udalaren esku geratuko da udalerrian aurreikusitako eguzki instalazio fotovoltaikoen ustiapena, eta bermatu beharko du udal eraikin edo instalazioen autokontsumo modalitatean soilik erabiliko dela. Kasu horretan, eta instalazioa egin eta lehenengo bost urteetan, bigarren klausulako c) letran aipatutako administrazio emakida udalaren aldekoa izango litzateke, tokiko energia komunitaterik ez dagoelako.

e) Edozein arrazoirengatik tokiko energia komunitatea iraungitzen bada, udalak bere gain hartu beharko du instalazioen ustiapena, eta sortzen den energia erabili beharko du kontsumo publikoak estaltzeko.

f) Instalazioen titulartasuna udalari eskualdatu ondoren, udalak bete beharko ditu EEEk 2021eko irailaren 22ko Ebazpenean (EHAA, 197. zk., 2021eko urriaren 1ekoa) xede dituen laguntzen onuradunentzat ezarritako betebehar guztiak.

Laugarrena.- Indarraldia, iraungipena eta ez-betetzeak

Hitzarmenak ondorioak izango ditu sinatzen denetik eta ordutik aurrera behartuko ditu esku-hartzaileak, eta lau urteko iraupena izango du. Energia iturri berriztagarriko autokontsumoarekin eta biltegiratzearekin lotutako pizgarri-programaren oinarri arautzaileak onartu, deitu eta argitaratu zituen EEEren 2021eko irailaren 22ko Ebazpenean ezarritako baldintza betetzeko, indarraldi epea amaitu aurretik, hitzarmenaren sinatzaileek aho batez adostu ahal izango dute hura luzatzea, harik eta eguzki instalazioak udalei doan besterendu arte, eta luzapen hori ezingo da lau urte baino gehiagokoa izan.

d) En el supuesto de que por cualquier razón no fuera posible la creación de la CEL, la explotación de la instalación o instalaciones solares fotovoltaicas previstas en el municipio quedará en manos del ayuntamiento, que deberá asegurar su uso únicamente en la modalidad de autoconsumo de edificios o instalaciones municipales. En este caso, y durante los cinco primeros años de la instalación, la concesión administrativa citada en el apartado c) de la cláusula segunda sería en favor del ayuntamiento, ante la ausencia de una comunidad.

e) En el supuesto de que, por cualquier circunstancia se extinguiera la CEL, el ayuntamiento deberá hacerse cargo de la explotación de las instalaciones y destinar la energía que se genere a cubrir los consumos públicos.

f) Una vez traspasada la titularidad de las instalaciones al ayuntamiento, éste deberá cumplir todas las obligaciones establecidas por EVE en su Resolución de 22 de septiembre de 2021 (BOPV nº 197, de 1 de octubre de 2021) para los beneficiarios de las ayudas objeto de la misma.

Cuarta.- Período de vigencia, extinción e incumplimientos.

El convenio surtirá efectos y obligará a las partes intervinientes desde su firma, estableciéndose una duración de cuatro años. A fin de cumplimentar el requisito establecido por EVE en la Resolución de 22 de septiembre de 2021 anteriormente citada, por la que se aprobaron, convocaron y publicaron las bases reguladoras del programa de incentivos ligado al autoconsumo y al almacenamiento, con fuentes de energía renovable, en cualquier momento antes de la finalización del plazo de vigencia, los firmantes del convenio podrán acordar unánimemente su prórroga

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

hasta que se produzca la enajenación gratuita de las instalaciones solares en favor de los ayuntamientos, la cual no podrá ser superior a cuatro años.

Hitzarmena iraungiko da aurreko klausulan aipatutako indarraldia igaro delako edo Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legeak 51. artikuluan ezarritako edozein arrazoirengatik.

El convenio se extinguirá bien por el transcurso del plazo de vigencia referido en la cláusula anterior o por cualquiera de las causas establecidas en el artículo 51 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.

Aldeetako batek bere gain hartutako konpromisoak betetzen ez baditu, besteak eskubidea izango du zorrotz bete dadin eskatzeko, edo hitzarmena suntsiarazteko eskatzeko, alderdietako edozeinek hitzarmenaren amaiera iragarri ondoren, idatziz eta modu fede-emailean jakinarazita, gutxienez hilabete lehenago. Hitzarmena suntsiarazten bada, bi alderdiek erabakiko dute zer baldintzatan amaituko diren eta ordainduko diren gauzatzen ari diren jarduketak, eta, hala badagokio, gero zer baldintzatan entregatuko diren.

En caso de incumplimiento por alguna de las partes de los compromisos asumidos, facultará a la otra a exigir su estricto cumplimiento o solicitar la resolución del convenio, previa denuncia por cualquiera de las partes mediante comunicación escrita fehaciente con un plazo de antelación de al menos un mes. En caso de resolución, las partes determinarán las condiciones para la finalización y pago de las actuaciones que se hallen en ejecución y, en su caso, para la posterior entrega de las mismas.

Hitzarmena ez betetzeagatik suntsiarazten bada, eragindako gastuen kalte-ordaina emango da.

La resolución del convenio por incumplimiento, dará lugar a la indemnización de los gastos ocasionados.

Bosgarrena.- Jarraipen Batzordea.

Quinta.- Comisión de Seguimiento.

Jarraipen batzorde bat eratuko da, lau ordezkarik osatua: bi Gipuzkoako Foru Aldundiko Ingurumeneko eta Obra Hidraulikoetako Departamentukoak (Ingurumen Zuzendaritza Nagusiko zuzendaria eta Ingurumen Zerbitzuko burua), eta beste bi udalekoak. Horien zeregina izango da hitzarmen hau betetzen dela zaintzea, eta instalazioen egikaritzearen eta tokiko energia komunitatearen eraketaren jarraipena egitea.

Se constituirá una comisión de seguimiento, compuesta por cuatro representantes, dos del Departamento de Medio Ambiente y Obras Hidráulicas de la Diputación Foral de Gipuzkoa (persona titular de la Dirección General de Medio Ambiente y de la Jefatura de Servicio de Medio Ambiente) y otros dos del ayuntamiento, los cuales velarán por el cumplimiento del presente Convenio, llevarán a cabo el seguimiento de la ejecución de las instalaciones y la constitución de la comunidad energética local.

Hitzarmena indarrean dagoen bitartean, eta edozein alderdik proposatuta, batzordea bilduko da jarduketen martxa onak eskatzen duen bakoitzean.

Durante la vigencia del Convenio, y a propuesta de cualquiera de las partes, la comisión se reunirá siempre que lo requiera la buena marcha de las actuaciones.

SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

Seigarrena.- Izaera eta araubide juridikoa.

Hitzarmen hau administratiboa da, eta, interpretatzeko eta garatzeko, aplikatzekoa den ordenamendu juridiko-administratiboari jarraituko zaio, zehazki, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legean xedatutakoari.

Alderdi parte-hartzaile bakoitzak bere gain hartuko ditu soilik lankidetza hitzarmen honen ondorioz hartzen dituen konpromisoei dagozkien erantzukizunak.

Hitzarmen hau interpretatu eta betetzeko orduan auzirik sortzen bada, administrazioarekiko auzien jurisdikzioaren ardura eta eskumena izango da horiek ebaztea.

Eta esandako guztiarekin bat datozela agertzeko, bi alderdiek izenpetu egiten dute, bi aletan, esandako egunean eta tokian.

Sexta.- Naturaleza y régimen jurídico.

El presente Convenio es de naturaleza administrativa, rigiéndose en su interpretación y desarrollo por el ordenamiento jurídico administrativo aplicable, en concreto por lo dispuesto, en la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.

Cada parte interviniente asume únicamente las responsabilidades inherentes a los compromisos que contrae en virtud del presente convenio de colaboración.

Las cuestiones litigiosas que puedan surgir en su interpretación y cumplimiento serán de conocimiento y competencia del orden jurisdiccional de lo Contencioso-Administrativo.

Y en prueba de conformidad con lo establecido lo firman los comparecientes en duplicado ejemplar en el lugar y fecha señalados.

ASTEASUKO UDALA	GIPUZKOAKO FORU ALDUNDIA
MARIA PILAR LEGARRA KORTAJARENA	JOSE IGNACIO ASENSIO BAZTERRA

Egiaztapen Kode Segurua/Código Seguro de Verificación: SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4
Dokumentu honen osotasuna eta sinadura egiaztatzeko, sar ezazu egiaztapen kode segurua egoitza elektronikoan: ***https://egoitza.gipuzkoa.eus/eks***
Compruebe la integridad y firma de este documento, introduciendo el código seguro de verificación en la sede electrónica: ***https://egoitza.gipuzkoa.eus/csv***

Sinaduren laburpena / Resumen de firmas

Titulua / Título:	Convenio Asteasu
CSV/EKS:	SINA51aef65a-3571-430b-8972-831d7ca887c4

Sinatzailea 1 / Firmante 1: MARIA PILAR LEGARRA CORTAJARENA - 72430869M
Data / Fecha: 2022/07/19 14:14:20

Sinatzailea 2 / Firmante 2:
ASENSIO BAZTERRA, Jose Ignacio
Data / Fecha: 2022/07/19 17:21:38